

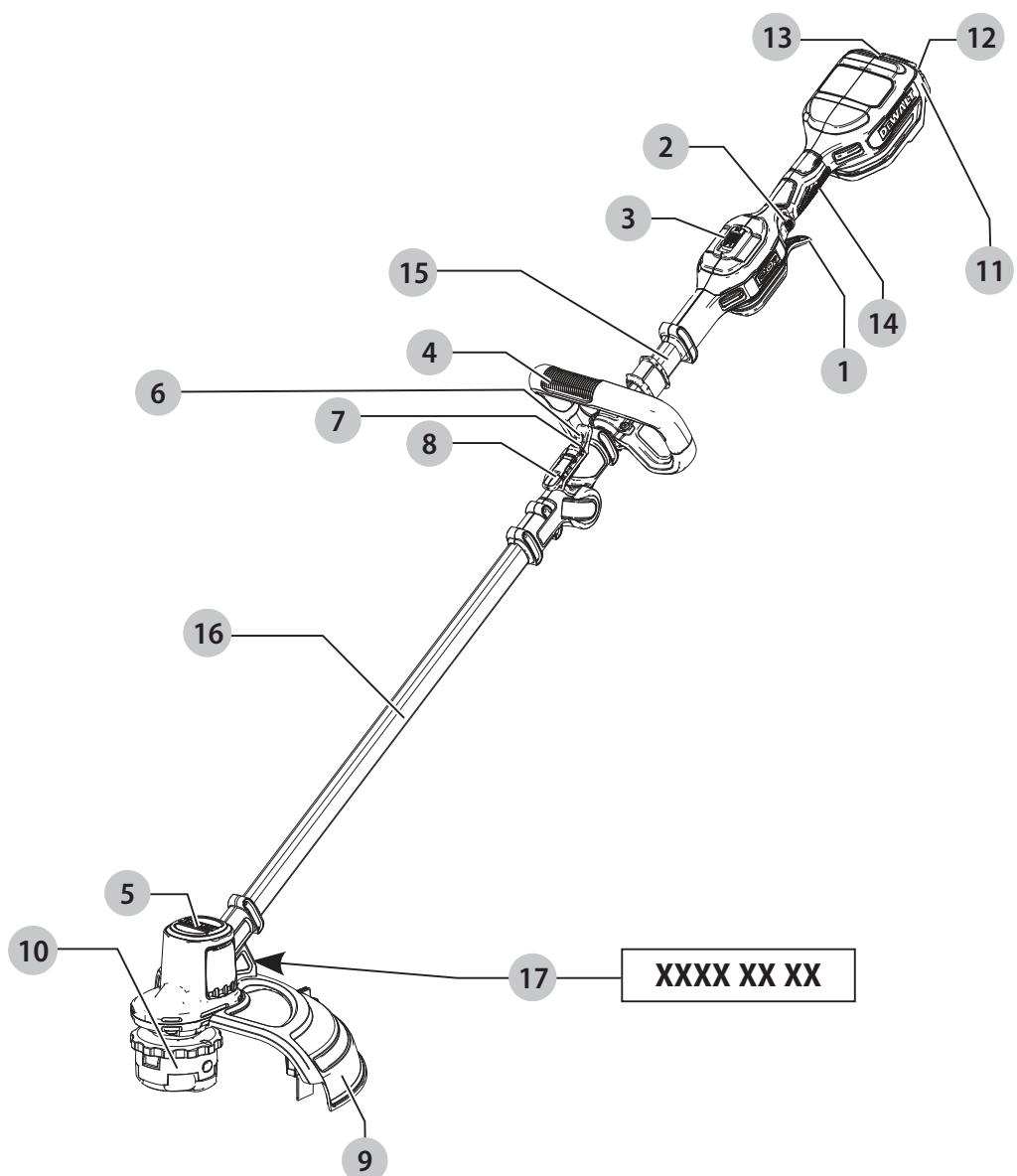


**511117-44 SK**

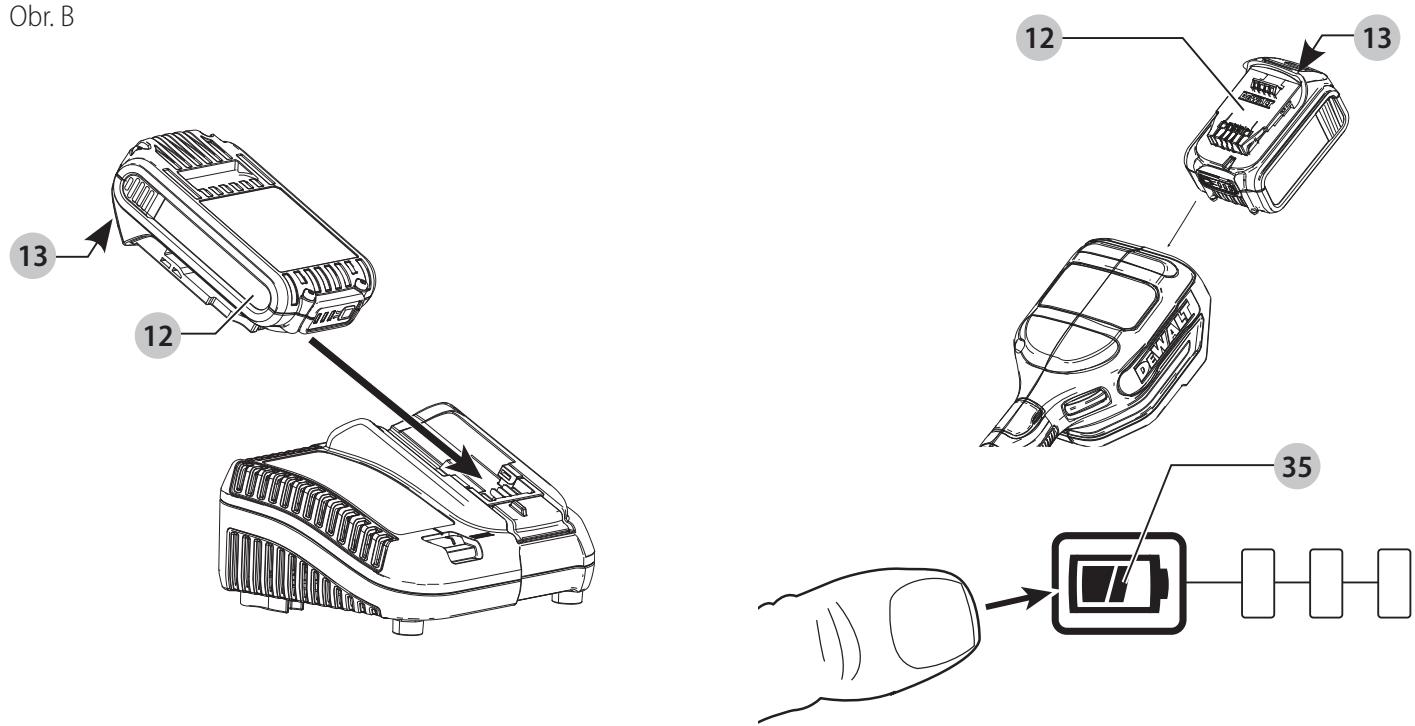
Preložené z pôvodného návodu

**DCMST561**

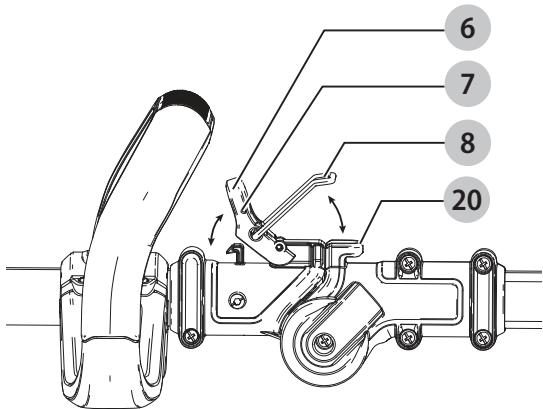
Obr. A



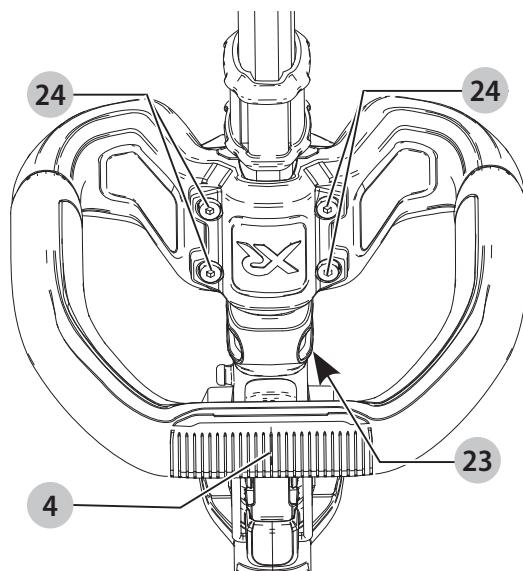
Obr. B



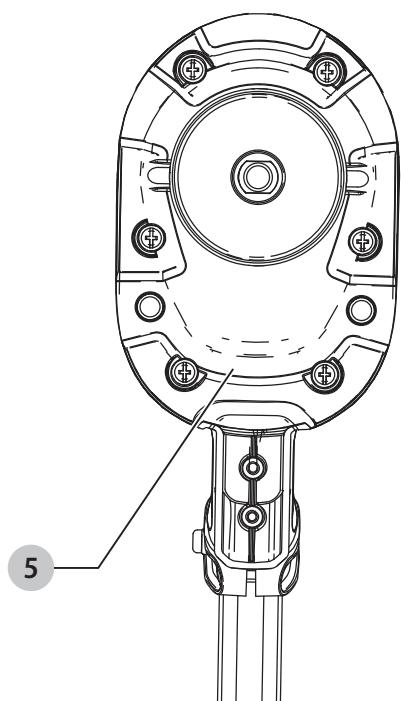
Obr. C



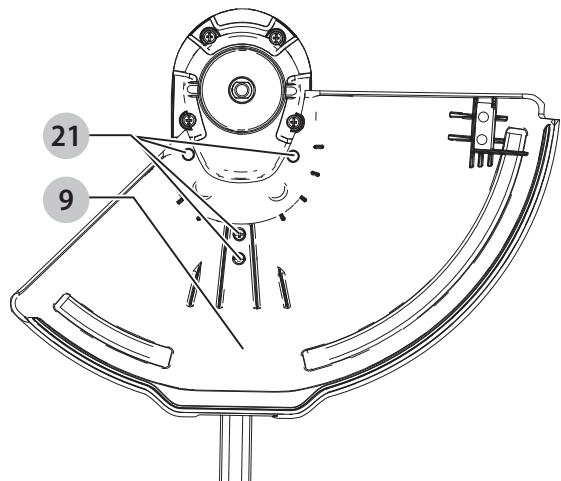
Obr. D



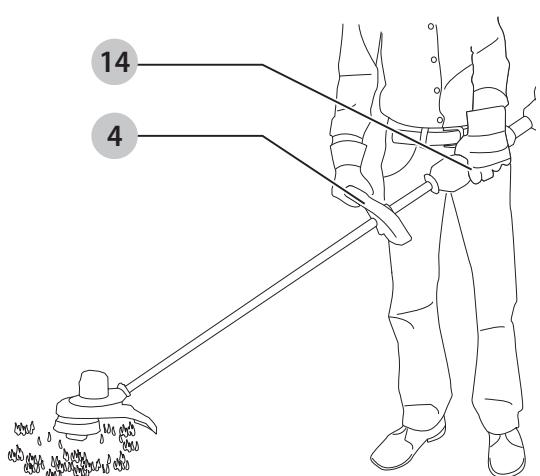
Obr. E



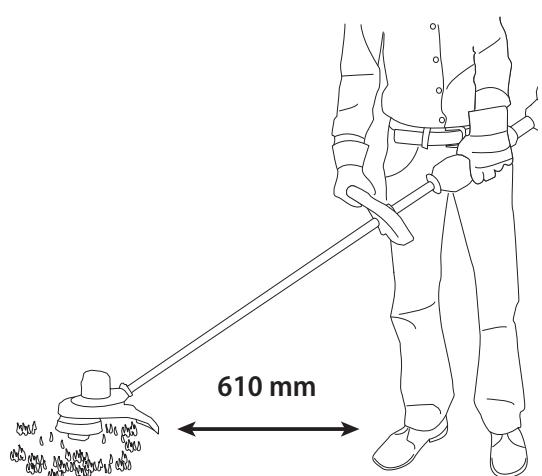
Obr. F



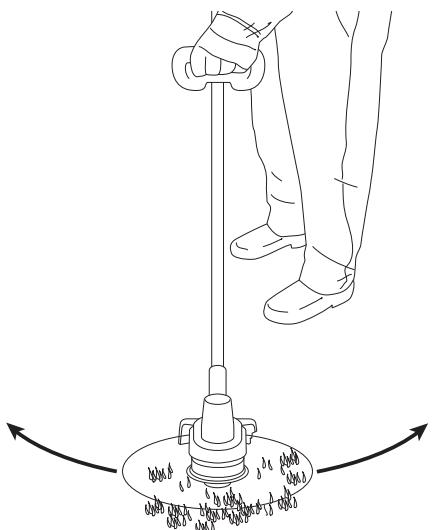
Obr. G



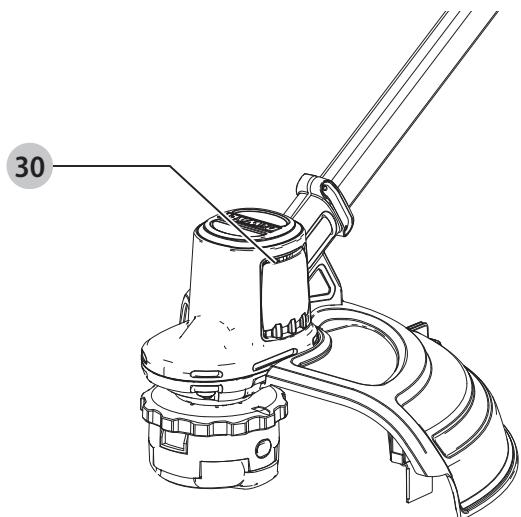
Obr. H



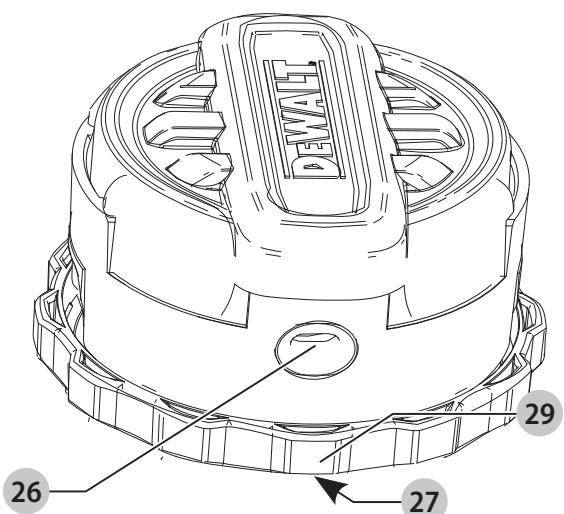
Obr.I



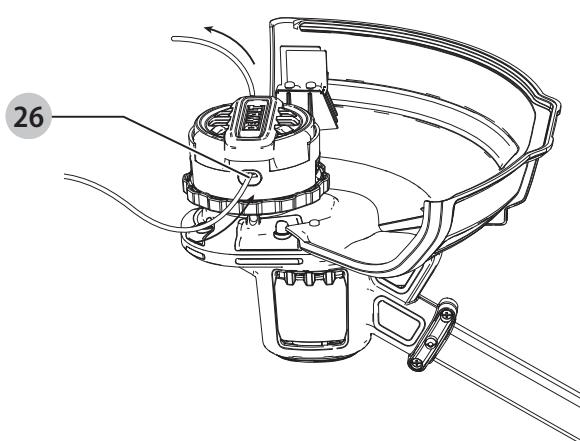
Obr.J



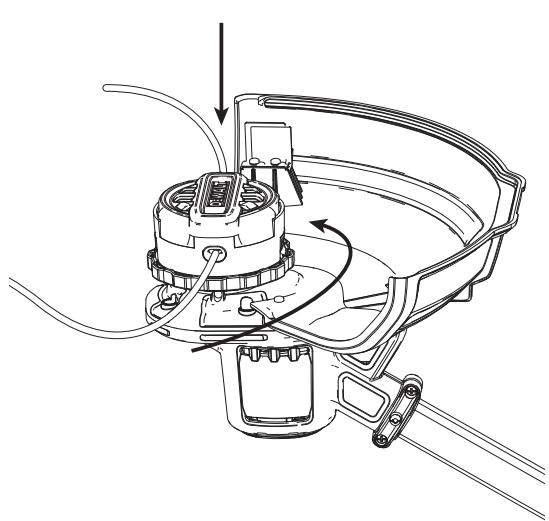
Obr.K



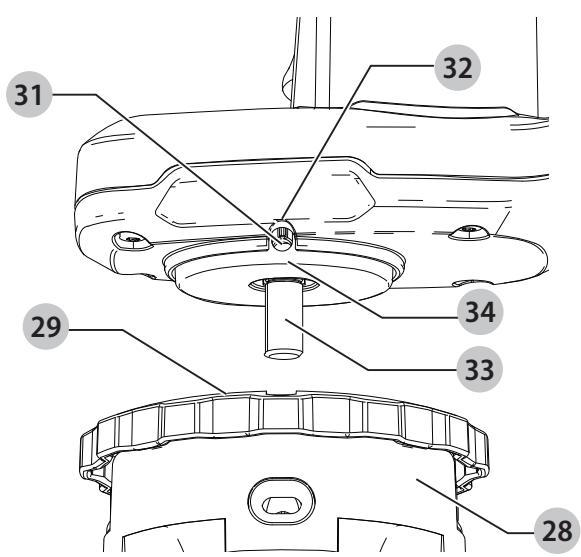
Obr.L



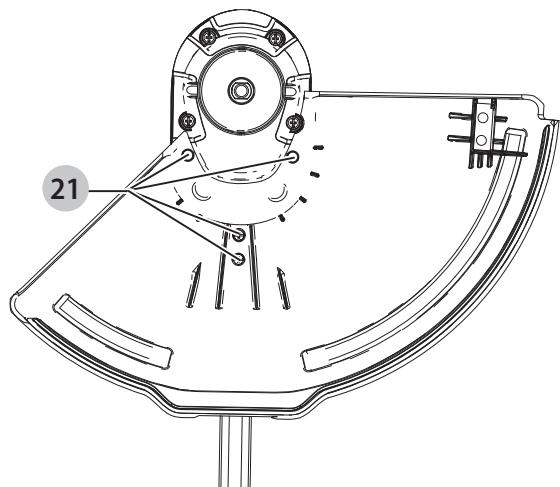
Obr.M



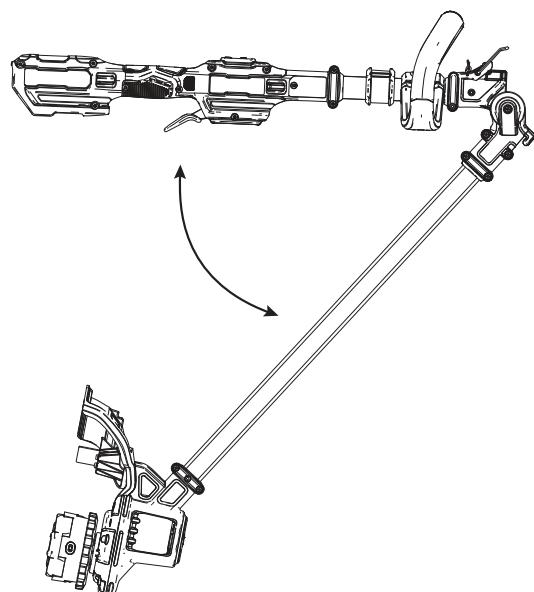
Obr.N



Obr. O



Obr. P



# STRUNOVÁ KOSAČKA

## DCMST561

### Blahoželáme vám!

Zvolili ste si náradie značky DEWALT. Roky skúseností, dôkladný vývoj výrobkov a inovácie vytvorili zo spoločnosti DEWALT jedného z najspoločnejších partnerov pre používateľov profesionálneho elektrického náradia.

### Technické údaje

	DCMST561	
Napájacie napätie	V	18
Veľká Británia a Írsko	V	18
Typ		1
Typ akumulátora		Li-Ion
Výstupný výkon	W	400
OT./MIN		0 - 4 600/ 0 - 6 000
Šírka koseného pruhu	mm	360
Šírka záberu	cm	36
Hmotnosť (bez akumulátora)	kg	3,6

Hodnoty týkajúce sa hlučnosti a vibrácií (priestorový vektorový súčet) podľa normy EN50636-2-91:2014

$L_{PA}$ (hladina akustického tlaku)	dB(A)	79,5
$L_{WA}$ (hladina akustického výkonu)	dB(A)	93
K (odchyľka uvedenej hodnoty týkajúcej sa hľuku)	dB(A)	3
Hodnota vibrácií $a_h$	$m/s^2$	3,5
Odchyľka K =	$m/s^2$	1,5

Hodnoty vibrácií a hľuku uvedené v tomto dokumente sa merali podľa normalizovaných požiadaviek, ktoré sú uvedené v norme EN50636-2-100 a môžu sa použiť na porovnanie jedného náradia s ostatnými. Tieto hodnoty sa môžu použiť na predbežný odhad vibrácií pôsobiacich na obsluhu.



**VAROVANIE:** Deklarované hodnoty hlučnosti a/alebo vibrácií sa vzťahujú na určené štandardné použitie tohto náradia. Ak sa však náradie použije na rôzne aplikácie s rozmanitým príslušenstvom alebo ak sa vykonáva jeho nedostatočná údržba, hodnoty hlučnosti a/alebo vibrácií môžu byť odlišné. Tak sa môže počas celkového pracovného času značne predĺžiť čas pôsobenia vibrácií na obsluhu.

Odhad miery pôsobenia hľuku a/alebo vibrácií na obsluhu musí počítať aj s časom, keďže toto náradie vypnuté, alebo keďže v chode naprázdno a aktuálne nevykonáva žiadnu prácu. Počas celkového pracovného času sa tak môže čas pôsobenia vibrácií na obsluhu značne skrátiť.

Zistite si ďalšie doplnkové bezpečnostné opatrenia, ktoré chránia obsluhu pred účinkom hľuku a/alebo vibrácií, ako sú: údržba náradia a jeho príslušenstva, udržiavanie rúk v teple (týka sa vibrácií), organizácie spôsobov práce.

### ES Vyhlásenie o zhode Smernica pre strojové zariadenia



#### Strunová kosačka

#### DCMST561

**Spoločnosť** DEWALT vyhlasuje, že tieto výrobky opisované v časti **Technické údaje** spĺňajú požiadavky nasledujúcich nariem:

2006/42/EC, EN60335-1-2012+A13:2017, EN50636-2-91:2014.  
2000/14/EC, Strunová kosačka, L ≤ 50 cm, Príloha VI

DEKRA Certification B.V.

Meander 1051 / P.O. Box 5185

6825 MJ ARNHEM / 6802 ED ARNHEM, Netherlands

Číslo úradne stanoveného orgánu: 0344

Úroveň akustického výkonu podľa normy 2000/14/ES (článok 12, príloha III, L ≤ 50 cm):

$L_{WA}$  (meraný akustický výkon) 93 dB(A)

odchyľka (K) = 3 dB(A)

$L_{WA}$  (zaručená hodnota akustického výkonu) 96 dB(A)

Tieto výrobky spĺňajú taktiež požiadavky smerníc 2014/30/EÚ a 2011/65/EÚ. Ak chcete ďalšie informácie, kontaktujte, prosím, spoločnosť DEWALT na nasledujúcej adresе alebo na adresách, ktoré sú uvedené na zadnej strane tohto návodu.

Nižšie podpísaná osoba je zodpovedná za zostavenie technických údajov a vydáva toto vyhlásenie v zastúpení spoločnosti DEWALT.

Markus Rompel

Viceprezident technického oddelenia, PTE-Europe

DEWALT, Richard-Klinger-Strasse 11,

D-65510, Idstein, Germany

11. 7. 2019



**VAROVANIE:** Z dôvodu obmedzenia rizika zranenia si prečítajte tento návod na obsluhu.

### Vysvetlenie pojmov: Bezpečnostné pokyny

Nižšie uvedené definície opisujú stupeň závažnosti každého označenia. Prečítajte si pozorne návod na obsluhu a venujte pozornosť týmto symbolom.

Akumulátor				Nabíjačky/Dĺžky nabíjania (minúty)							
Kat. č.	V	Ah	Hmotnosť (kg)	DCB104	DCB107	DCB112	DCB113	DCB115	DCB118	DCB132	DCB119
DCB546	18/54	6,0/2,0	1,05	60	270	170	140	90	60	90	X
DCB547	18/54	9,0/3,0	1,46	75*	420	270	220	135*	75*	135*	X
DCB548	18/54	12,0/4,0	1,44	120	540	350	300	180	120	180	X
DCB181	18	1,5	0,35	22	70	45	35	22	22	22	45
DCB182	18	4,0	0,61	60/40**	185	120	100	60	60/40**	60	120
DCB183/B	18	2,0	0,40	30	90	60	50	30	30	30	60
DCB184/B	18	5,0	0,62	75/50**	240	150	120	75	75/50**	75	150
DCB185	18	1,3	0,35	22	60	40	30	22	22	22	X
DCB187	18	3,0	0,54	45	140	90	70	45	45	45	90
DCB189	18	4,0	0,54	60	185	120	100	60	60	60	120

\* Dátumový kód 201811475B alebo neskorší

\*\* Dátumový kód 201536 alebo neskorší



**NEBEZPEČENSTVO:** Označuje bezprostredne hroziacu rizikovú situáciu, ktorá, ak sa jej nezabráni, **povedie k spôsobeniu vážneho alebo smrteľného zranenia.**



**VAROVANIE:** Označuje potenciálne rizikovú situáciu, ktorá, ak sa jej nezabráni, **môže** viesť k spôsobeniu **vážneho alebo smrteľného zranenia.**



**UPOZORNENIE:** Označuje potenciálne rizikovú situáciu, ktorá, ak sa jej nezabráni, **môže** viesť k spôsobeniu **ľahkého alebo stredne vážneho zranenia.** **POZNÁMKA:** Označuje postup **nesúvisiaci so spôsobením zranenia**, ktorý, ak sa mu nezabráni, **môže** viesť k **poškodeniu zariadenia.**



Upozorňuje na riziko úrazu spôsobeného elektrickým prúdom.



Upozorňuje na riziko vzniku požiaru.

## Bezpečnostné pokyny



**VAROVANIE:** Pri použití výrobku napájaného zo siete alebo akumulátorov sa musia vždy dodržiavať základné bezpečnostné pokyny, vrátane nasledujúcich, aby ste znížili riziko vzniku požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo iného zranenia a materiálnych škôd.



**VAROVANIE:** Pri použití tohto náradia sa musia dodržiavať bezpečnostné predpisy. Z dôvodu zaistenia svojej vlastnej bezpečnosti aj bezpečnosti ostatných osôb si, prosím, pred použitím tejto kosačky prečítajte tieto pokyny. Tieto pokyny uschovajte na bezpečnom mieste na budúce použitie.

- Pred použitím tohto výrobku si pozorne preštudujte celý tento návod na obsluhu.
- Určené použitie je popísané v tomto návode. Použitie iného príslušenstva alebo prídavného zariadenia a vykonávanie iných pracovných operácií, než je odporúčané týmto návodom, môže predstavovať riziko zranenia osôb.
- Uschovajte tento návod na ďalšie použitie.

## DÔLEŽITÉ PRED POUŽITÍM SI POZORNE PREČÍTAJTE NÁVOD USCHOVAJTE NA ĎALŠIE POUŽITIE

### Bezpečné pracovné postupy

#### Zaškolenie

- Prečítajte si pozorne uvedené pokyny. Oboznámte sa s ovládacími prvkami a so správnym použitím tohto náradia.
- Nikdy nedovolte, aby s týmto výrobkom pracovali deti alebo osoby, ktoré nie sú oboznámené s týmto pokynmi. Miestne predpisy môžu obmedzovať vek obsluhy.
- Uvedomte si, že obsluha alebo používateľ zodpovedajú za úrazy a nebezpečenstvo týkajúce sa ďalších osôb a ich majetku.

#### Príprava

- Pred použitím vždy urobte vizuálnu kontrolu náradia, či nie je poškodené, či nechybajú žiadne kryty a či nie sú nesprávne umiestnené.
- Nikdy nepoužívajte toto náradie, ak sa nachádzajú v jeho blízkosti osoby, najmä deti, alebo domáce zvieratá.

#### Použitie

- Pri každej práci s týmto náradím používajte ochranu zraku a pevnú obuv.
- Nepoužívajte toto náradie v zlom počasí, a to najmä v prípade, keď sa môžu objaviť blesky.
- Používajte toto náradie iba za denného svetla alebo pri dobrom umelom osvetlení.
- Nikdy nepoužívajte náradie s poškodenými ochrannými krytmi alebo bez riadne nasadených ochranných krytov.
- Zapínajte motor iba v prípade, ak sú ruky a nohy v bezpečnej vzdialosti od sekacích nástrojov.

- f) **Nepreceňujte svoje sily, stále udržujte rovnováhu, na svahu sa vždy uistite, či máte stabilnú polohu. Vždy chodte, nikdy nebehajte.**
- g) **V nasledujúcich prípadoch vždy odpojte náradie od napájacieho zdroja (to znamená vytiahnutie zástrčky zo zásuvky, odstránenie blokovacieho zariadenia alebo vybratie akumulátora).**
  - Kedykoľvek je náradie ponechané bez dozoru.
  - Pred odstránením zablokovania.
  - Pred kontrolou, čistením alebo akoukoľvek prácou na tomto zariadení.
  - Po náraze do cudzieho predmetu.
  - Ak začne toto náradie abnormálne vibrovať.
- h) **Dávajte pozor, aby nedošlo k zraneniam nôh a rúk, ktoré by boli spôsobené sekacími nástrojmi.**
- i) **Vždy zaistite, aby boli vetracie drážky na náradí stále čisté a priechodné.**

### Údržba a uloženie

- a) **Pred vykonávaním údržby alebo čistením vždy odpojte náradie od napájacieho zdroja (to znamená vytiahnutie zástrčky zo zásuvky, odstránenie blokovacieho zariadenia alebo vybratie akumulátora).**
- b) **Používajte iba príslušenstvo a náhradné diely odporúčané výrobcom.**
- c) **Pravidelne zariadenie kontrolujte a vykonávajte údržbu. Zverte opravu tohto náradia iba autorizovanému servisu.**
- d) **Ak sa toto náradie nepoužíva, uložte ho mimo dosahu detí.**

## Doplnkové bezpečnostné pokyny pre strunové kosačky



**VAROVANIE:** Po vypnutí motora sa bude struna kosačky ešte chvíľu otáčať.

- **Chráňte si nohy dlhými nohavicami.**
- **Pred použitím náradia skontrolujte, či je priestor, v ktorom budete kosiť, zbavený vetvičiek, kameňov, drôtov a iných prekážok.**
- **Používajte toto náradie iba vo zvislej polohe so sekacou strunou tesne nad zemou.** Nikdy nespúšťajte toto náradie v inej polohe.
- **Pri práci s týmto náradím sa pohybujte pomaly.** Uvedomte si, že čerstvo pokosená tráva je klzká a vlhká.
- **Nepracujte na príkrych svahoch.** Na svahoch pracujte po vrstevniciach, nikdy nie smerom hore a dole.
- **Nikdy neprehádzajte cez štrkové chodníky alebo cesty, ak je toto náradie v chode.**
- **Nikdy sa nedotýkajte struny, ak je náradie v chode.**
- **Nikdy nekladte toto náradie na zem, kým sa jeho sekacia struna celkom nezastaví.**
- **Používajte iba zodpovedajúci typ struny.** Nikdy nepoužívajte kovovú strunu alebo rybársky vlasec.
- **Dávajte pozor, aby ste sa nedostali do kontaktu so skracovacím nožom struny.**

- **Udržujte ruky a nohy trvalo mimo dosahu sekacej struny, a to najmä pri zapínaní motoru.**
- **Pred použitím náradia a po každom náraze toto náradie skontrolujte, či nedošlo k jeho poškodeniu a či nie je nutné vykonanie opravy.**
- **Dávajte pozor, aby ste sa nezranili o zariadenie, ktoré upravuje dĺžku struny.** Po vysunutí novej struny nastavte náradie pred spustením vždy do jeho obvyknej pracovnej polohy.
- **Ak sa toto náradie používa v blízkosti detí, vyžaduje sa prísny dohľad.**
- **Toto zariadenie nie je určené na použitie nedospelými alebo neskúsenými osobami bez dozoru.**
- **Toto náradie sa nesmie použiť ako hračka.**
- **Používajte iba v suchom prostredí.** Zabráňte tomu, aby bolo toto náradie vlhké.
- **Neponárajte toto náradie do vody.**
- **Nepokúšajte sa toto náradie demontovať.** Vnútri sa nenachádzajú žiadne časti opraviteľné používateľom.
- **Nepoužívajte toto náradie v prostrediacach s výbušnou atmosférou, v ktorých sa vyskytujú horľavé kvapaliny, plyny alebo prach.**
- **Ak je toto náradie uložené alebo prepravované vo vozidle, musí byť umiestnené v kufri alebo zaistené tak, aby sa zabránilo jeho pohybu pri náhlých zmenách rýchlosťi alebo smeru jazdy.**
- **Ak sa toto náradie nepoužíva, musí byť uložené na suchom a dobre vetranom mieste, mimo dosahu detí.**
- **K uloženému náradiu nesmú mať prístup deti.**

### Bezpečnosť ostatných osôb

- **Toto zariadenie nie je určené na použitie osobami (vrátane detí) so zniženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak týmto osobám neboli stanovený dohľad, alebo ak im neboli poskytnuté inštrukcie týkajúce sa použitia výrobku osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.**
- **Deti musia byť pod dozorom, aby bolo zaručené, že sa s týmto náradím nebudú hrať.**
- **Ak je toto náradie uložené alebo prepravované vo vozidle, musí byť umiestnené v kufri alebo zaistené tak, aby sa zabránilo jeho pohybu pri náhlých zmenách rýchlosťi alebo smeru jazdy.**
- **Ak sa toto náradie nepoužíva, musí byť uložené na suchom a dobre vetranom mieste, mimo dosahu detí.**
- **K uloženému náradiu nesmú mať prístup deti.**

### Zvyškové riziká

Napriek tomu, že sa dodržiavajú príslušné bezpečnostné predpisy a používajú sa bezpečnostné zariadenia, určité zvyškové riziká sa nemôžu vylúčiť. Tieto riziká sú nasledujúce:

- **Poškodenie sluchu.**
- **Riziko zranenia spôsobeného odlietavajúcimi čiastočkami.**
- **Riziko popálenia spôsobeného kontaktom s horúcim príslušenstvom, ktoré sa zahrialo počas použitia.**
- **Riziko zranenia spôsobeného dlhodobým použitím náradia.**

**TIETO POKYNY USCHOVAVJTE**

## Nabíjačky

**Nabíjačky** DEWALT sa nemusia žiadnym spôsobom nastavovať a sú skonštruované tak, aby bola zaistená ich čo najjednoduchšia obsluha.

### Elektrická bezpečnosť

Elektromotor je určený iba pre jedno napájacie napäťie. Vždy skontrolujte, či napájacie napäťie akumulátora zodpovedá napätiu na výkonovom štítku. Takisto sa uistite, či napájacie napäťie vašej nabíjačky zodpovedá napätiu v sieti.

 Vaša nabíjačka DEWALT je chránená dvojitou izoláciou v súlade s normou EN60335. Preto nie je nutné použiť uzemňovací vodič.

Ak dôjde k poškodeniu prívodného kabla, musí sa nahradíť špeciálne pripraveným káblom, ktorý získate v autorizovanom servise DEWALT.

### Výmena zástrčky prívodného kabla

#### (Iba pre Veľkú Britániu a Írsko)

Ak budete inštalovať novú zástrčku prívodného kabla:

- *Bezpečne zlikvidujte starú zástrčku.*
- *Pripojte hnedý vodič k svorke pod napätiom na novej zástrčke.*
- *Modrý vodič pripojte k nulovej svorke.*

 **VAROVANIE:** Na uzemňovaciu svorku nebude pripojený žiadny vodič.

Dodržujte montážne pokyny dodávané s kvalitnými zástrčkami. Odporúčaná poistka: 3 A.

### Použitie predĺžovacieho kabla

Ak to nie je nevyhnutné, predĺžovací kábel nepoužívajte.

Používajte schválený predĺžovací kábel vhodný pre príkon vašej nabíjačky (pozrite časť **Technické údaje**). Minimálny prierez vodiča je 1 mm<sup>2</sup>. Maximálna dĺžka 30 m.

V prípade použitia navájacieho kabla odvŕňte vždy celú dĺžku kabla.

### Dôležité bezpečnostné pokyny pre všetky nabíjačky

**TIE TO POKYNY USCHOVAJTE:** Tento návod obsahuje dôležité bezpečnostné a prevádzkové pokyny pre kompatibilné nabíjačky (pozrite **Technické údaje**).

- Pred použitím nabíjačky si prečítajte všetky pokyny a výstražné upozornenia nachádzajúce sa na nabíjačke, na akumulátore a na výrobku, ktorý je týmto akumulátorom napájaný.

 **VAROVANIE:** Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Dbajte na to, aby sa do nabíjačky nedostala žiadna kvapalina. Mohlo by dôjsť k úrazu elektrickým prúdom.

 **VAROVANIE:** Odporúčame vám používať prúdový chránič (RCD) s citlivosťou minimálne 30 mA.

 **UPOZORNENIE:** Riziko popálenia. Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia zranenia nabíjajte iba akumulátory DEWALT, ktoré sú na nabíjanie určené. Ostatné typy akumulátorov môžu prasknúť, čo môže viesť k zraneniu osôb alebo k hmotným škodám.



**UPOZORNENIE:** Deti musia byť pod dozorom, aby sa zaistilo, že sa s týmto zariadením nebudú hrať.

**POZNÁMKA:** V určitých podmienkach, keď je nabíjačka pripojená k napájaciemu napätiu, môže dôjsť ku skratovaniu nabíjacích kontaktov vnútri nabíjačky cudzími predmetmi. Cudzie vodivé predmety a materiály, ako sú oceľová vlna (drôtenka), hliníkové fólie alebo akékoľvek čiastočky kovu, sa nesmú dostať do vnútorného priestoru nabíjačky. Ak nie je v úložnom priestore nabíjačky umiestnený žiadny akumulátor, vždy odpojte prívodný kábel nabíjačky od siete. Skôr ako budete čistiť nabíjačku, odpojte ju od siete.

- **NEPOKÚŠAJTE SA nabíjať akumulátory pomocou inej nabíjačky, než je nabíjačka uvedená v tomto návode.** Nabíjačka i akumulátory sú špecificky navrhnuté tak, aby mohli pracovať spolu.
- **Tieto nabíjačky nie sú určené na žiadne iné použitie, než je nabíjanie nabíjacích akumulátorov DEWALT.** Akékoľvek iné použitie môže viesť k spôsobeniu požiaru a k úrazu alebo zabitiu elektrickým prúdom.
- **Nevystavujte nabíjačku pôsobeniu dažďa alebo snehu.**
- **Pri odpájaní nabíjačky vždy odpojte zástrčku od zásuvky a neťahajte za prívodný kábel.** Týmto spôsobom zabránite poškodeniu zástrčky a prívodného kabla.
- **Uistite sa, či je prívodný kábel vedený tak, aby ste po ňom nešliapali, nezakopávali oň a aby nedochádzalo k jeho poškodeniu alebo nadmernému zataženiu.**
- **Ak nie je to absolútne nutné, nepoužívajte predĺžovací kábel.** Použitie nesprávneho predĺžovacieho kabla by mohlo viesť k spôsobeniu požiaru alebo k smrteľnému úrazu elektrickým prúdom.
- **Nekladte na nabíjačku žiadne predmety a neumiestňujte nabíjačku na mäkký povrch, na ktorom by mohlo dôjsť k zablokovaniu vetracích drážok, čo by spôsobilo nadmerné zvýšenie teploty vnútri nabíjačky.** Umiestnite nabíjačku na také miesta, ktoré sú mimo dosahu zdrojov tepla. Odvod tepla z nabíjačky je zaistený cez drážky v hornej a spodnej časti krytu nabíjačky.
- **Nepoužívajte nabíjačku s poškodeným prívodným káblom alebo s poškodenou zástrčkou** – zaistite okamžitú výmenu poškodených častí.
- **Nepoužívajte nabíjačku, ak došlo k prudkému nárazu do nabíjačky, k jej pádu alebo k jej poškodeniu iným spôsobom.** Opravu zverte autorizovanému servisu.
- **Nedemontujte nabíjačku. Ak je nutná oprava alebo údržba, zverte tento úkon autorizovanému servisu.** Nesprávne vykonaná opäťovná montáž môže viesť k spôsobeniu požiaru alebo k úrazu elektrickým prúdom.
- Ak dôjde k poškodeniu prívodného kabla zdroja, prívodný kábel musí ihneď vymeniť výrobca, autorizovaný servis alebo iná kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo akémukoľvek riziku.
- **Pred akýmkolvek čistením nabíjačku vždy odpojte od elektrickej siete.** Týmto spôsobom obmedzíte riziko úrazu elektrickým prúdom. Vybratie akumulátora toto riziko nezníži.
- **NIKDY** sa nepokúšajte spojiť dve nabíjačky dohromady.

- Táto nabíjačka je určená na použitie so štandardným napäťom elektrickej siete 230 V. Nepokúšajte sa nabíjačku použiť s iným napájacím napäťom.** Táto nabíjačka nie je určená pre vozidlá.

## Nabíjanie akumulátora (obr. B)

- Pred vložením akumulátora pripojte nabíjačku k zodpovedajúcej sieťovej zásuvke.
- Vložte akumulátor **12** do nabíjačky a uistite sa, či je akumulátor v nabíjačke riadne usadený. Červený indikátor (nabíjanie) začne opakovane blikat, čo bude indikovať začatie procesu nabíjania.
- Ukončenie nabíjania bude indikované nepretržitým svietením červenej kontrolky. Akumulátor je úplne nabitý a môže sa okamžite použiť alebo môže byť ponechaný v nabíjačke. Ak chcete akumulátor z nabíjačky vybrať, stlačte uvoľňovacie tlačidlo **13** nachádzajúce sa na akumulátore.

**POZNÁMKA:** Z dôvodu zaistenia maximálnej výkonnosti a životnosti akumulátorov Li-Ion pred ich prvým použitím ich doplnia nabite.

## Použitie nabíjačky

Stav nabitia akumulátora je podrobne popísaný v tabuľke nižšie.

Indikátory nabíjania	
	Nabíjanie
	Celkom nabité
	Režim odloženia nabíjania akumulátora*

\* Červená kontrolka bude stále blikat, ale počas tohto procesu bude svietiť aj žltá kontrolka. Hneď ako akumulátor dosiahne zodpovedajúcu teplotu, žltá kontrolka zhasne a nabíjačka začne nabíjať.

V kompatibilnej nabíjačke (nabíjačkách) sa nebude chybný akumulátor nabíjať.

Nabíjačka bude indikovať chybný akumulátor nerozsvietením kontrolky.

**POZNÁMKA:** To môže tiež znamenať poruchu v nabíjačke. Ak nabíjačka signalizuje poruchu, odovzdajte ju spoločne s akumulátorom do autorizovaného servisného strediska na otestovanie.

## Odloženie nabíjania akumulátora

Hneď ako bude nabíjačka detegovať príliš vysokú alebo príliš nízkú teplotu akumulátora, automaticky začne režim odloženia nabíjania a pozastaví nabíjanie, kým akumulátor nedosiahne zodpovedajúcu teplotu. Potom nabíjačka automaticky prejde do režimu nabíjania. Táto funkcia maximálne predĺžuje prevádzkovú životnosť akumulátora.

Studený akumulátor sa nabíja približne polovičnou rýchlosťou než zahriaty akumulátor. Akumulátor sa bude počas celého nabíjacieho procesu nabíjať pomalšou rýchlosťou a nevráti sa na maximálnu rýchlosť nabíjania ani v prípade, keď je zahriaty.

Na rýchle ochladenie akumulátora je nabíjačka DCB118 vybavená vnútorným ventilátorom. Tento ventilátor sa zapína automaticky, hneď ako je nutné akumulátor ochladiť. Nikdy nepoužívajte túto nabíjačku, ak nie je v poriadku funkcia ventilátora alebo ak sú zablokované vetracie drážky nabíjačky. Dbajte na to, aby sa dovnútra nabíjačky nedostali žiadne cudzie predmety.

## Systém elektronickej ochrany

Náradie XR Li-Ion je vybavené systémom elektronickej ochrany, ktorá chráni akumulátor pred preťažením, prehriatím a úplným vybitím.

Pri aktivácii systému tejto elektronickej ochrany sa náradie automaticky vypne. Ak dôjde k tejto situácii, vložte akumulátor typu Li-Ion do nabíjačky a nechajte ho úplne nabit.

## Montáž na stenu

Tieto nabíjačky sú navrhnuté tak, aby ich bolo možné namontovať na stenu alebo položiť priamo na stôl alebo inú pracovnú plochu. Ak bude nabíjačka namontovaná na stenu, umiestnite ju tak, aby bola v dosahu sieťovej zásuvky a mimo rohov alebo iných prekážok, ktoré by mohli obmedzovať prúdenie vzduchu. Na určenie polohy montážnych skrutiek na stene použite ako šablónu zadnú časť nabíjačky. Namontujte nabíjačku bezpečne na stenu pomocou skrutiek do sadrokartónu (kúpené samostatne) s dĺžkou najmenej 25,4 mm a s priemerom hlavy skrutky 7 – 9 mm. Zaskrutkujte ich do dreva do optimálnej hĺbky tak, aby zo steny vyčnievali približne 5,5 mm. Zarovnajte otvory na zadnej strane nabíjačky s vyčievajúcimi skrutkami a zasuňte ich do príslušných otvorov.

## Pokyny na čistenie nabíjačky

**VAROVANIE: Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Pred čistením nabíjačku vždy odpojte od elektrickej siete.** Nečistoty a mazivá môžu byť z povrchu nabíjačky odstránené pomocou handičky alebo mäkkej kefy bez kovových štetín. Nepoužívajte vodu ani žiadne čistiace prostriedky. Nikdy nedovoľte, aby sa do náradia dostala akákoľvek kvapalina. Nikdy neponárajte žiadnu časť náradia do kvapaliny.

## Akumulátor

### Dôležité bezpečnostné pokyny pre všetky akumulátory

Ak objednávate náhradný akumulátor, nezabudnite do objednávky doplniť katalógové číslo a napájacie napätie akumulátora.

Po dodaní nie je akumulátor úplne nabitý. Pred použitím nabíjačky a akumulátora si najskôr prečítajte nižšie uvedené bezpečnostné pokyny. Pri nabíjaní potom postupujte podľa uvedených pokynov.

## PREČÍTAJTE SI VŠETKY POKONY

- Nenabíjajte a nepoužívajte akumulátory vo výbušnom prostredí, ako sú napríklad priestory s výskytom horľavých kvapalin, plynov alebo prašných látok.** Vloženie alebo vybratie akumulátora z nabíjačky môže spôsobiť iskrenie a vznietenie prachu alebo výparov.

- Nikdy nevkladajte akumulátor do nabíjačky násilím. Akumulátor nikdy žiadnym spôsobom neupravujte, aby sa mohol nabíjať v inej nabíjačke, pretože by mohlo dôjsť k prasknutiu jeho obalu a k následnému vážnemu zraneniu.**
- Nabíjajte akumulátory iba v nabíjačkách DEWALT.
- NESTRIEKAJTE na toto zariadenie vodu a neponárajte ho do vody alebo do iných kvapalín.**
- Neskladujte alebo nepoužívajte náradie a akumulátory na miestach, kde môže teplota klesnúť pod 4 °C (ako sú vonkajšie búdy alebo kovové stavby v zime), alebo kde môže presiahnuť 40 °C (ako sú vonkajšie búdy alebo plechové stavby v lete).**
- Nespalujte tieto akumulátory, aj keď sú vážne poškodené alebo celkom opotrebované.** Akumulátor môže v ohni explodovať. Pri spalovaní akumulátorov typu Li-Ion dochádza k vytváraniu toxických výparov a látok.
- Ak dôjde ku kontaktu obsahu akumulátora s pokožkou, okamžite zasiahnuté miesto opláchnite mydлом a vodou.** Ak sa vám dostane kvapalina z akumulátora do očí, vyplachujte otvorené oči vodou zhruba 15 minút alebo dovtedy, kým podráždenie neprestane. Ak je nutné lekárske ošetrenie, elektrolytom akumulátora je zmes tekutých organických uhličitanov a solí lítia.
- Obsah otvorených článkov akumulátora môže spôsobiť ťažkosti s dýchaním.** Zaistite prísun čerstvého vzduchu. Ak ťažkosti stále pretrvávajú, vyhľadajte lekárske ošetrenie.



**VAROVANIE:** Riziko popálenia. Kvapalina z akumulátora sa môže vzniesť, ak dôjde k jeho kontaktu s plameňom alebo so zdrojom iskrenia.



**VAROVANIE:** Nikdy sa nepokúšajte akumulátor z akéhokoľvek dôvodu rozoberať. Ak je obal akumulátora prasknutý alebo poškodený, nevkladajte akumulátor do nabíjačky. Zabráňte pádu, rozdrveniu alebo poškodeniu akumulátora. Nepoužívajte akumulátor alebo nabíjačku, pri ktorých došlo k nárazu, pádu alebo inému poškodeniu (napríklad prepichnutie klincom, zásah kladivom, rozšliapnutie). Mohlo by dôjsť k úrazu elektrickým prúdom. Poškodený akumulátor by sa mal vrátiť do autorizovaného servisu, kde sa zaistí jeho recyklácia.



**VAROVANIE: Nebezpečenstvo vzniku požiaru. Neskladujte ani neprenášajte akumulátor tak, aby mohlo dôjsť ku skratu kontaktov kovovými predmetmi.** Nevkladajte akumulátory napríklad do záster, vreciek, debien na náradie, zásuviek stolov atď., kde môžu byť klince, skrutky, kľúče atď.



**UPOZORNENIE: Ak sa náradie nepoužíva, pri odkladaní postavte náradie na stabilný povrch tak, aby nemohlo dôjsť k jeho pádu.** Niektoré náradia s veľkým akumulátorom budú stáť na akumulátori vo zvislej polohe, ale môže dôjsť k ich ľahkému prevrhnutiu.

## Preprava



**VAROVANIE: Nebezpečenstvo vzniku požiaru.** Pri preprave akumulátorov môže prípadne dôjsť k spôsobeniu požiaru, ak sa kontakty akumulátora dostanú náhodne do styku s vodivými materiálmi. Pri preprave akumulátora sa uistite, či sú kontakty akumulátora riadne chránené a dobre izolované od materiálov, s ktorými by sa mohli dostať

do kontaktu a ktoré by mohli spôsobiť skrat. **POZNÁMKA:** Akumulátory Li-Ion sa nesmú vkladať do kontrolovaných batožín.

**Akumulátory** DEWALT splňajú požiadavky všetkých platných predpisov pre prepravu, ktoré sú predpísané v priemyselných a právnych normách, ktoré zahŕňajú odporúčania OSN pre prepravu nebezpečného tovaru – Predpisy asociácie pre medzinárodnú leteckú dopravu nebezpečného tovaru (IATA), Medzinárodné predpisy pre námornú prepravu nebezpečného tovaru (IMDG) a Európska dohoda týkajúca sa medzinárodnej cestnej prepravy nebezpečného tovaru (ADR). Články a akumulátory Li-Ion boli testované podľa požiadaviek časti 38.3, ktorá je uvedená v príručke testov a kritérií dokumentu Odporúčania OSN pre prepravu nebezpečného tovaru.

Vo väčšine prípadov bude preprava akumulátorov DEWALT vyňatá z klasifikácie ako plne regulovaná preprava nebezpečného materiálu triedy 9. V zásade platí, že iba zásielky obsahujúce akumulátory typu Li-Ion s energetickým výkonom väčším než 100 watthodín (Wh) budú vyžadovať dopravu ako plne regulovaný tovar triedy 9. Na všetkých akumulátoroch typu Li-Ion je na obale uvedený energetický výkon vo watthodinách. Navyše, vzhľadom na zložitosť regulácie, DEWALT neodporúča leteckú prepravu samotných akumulátorov typu Li-Ion bez ohľadu na ich výkon vo watthodinách. Zásielky náradia s akumulátormi (combo súpravy) je možné prepravovať leteckou dopravou, ak ich výkon vo watthodinách nie je väčší než 100 Wh.

Bez ohľadu na to, či sa zásielka považuje za zásielku s výnimkou alebo plne regulovanú zásielku, povinnosťou dopravcu je postupovať podľa najnovších predpisov týkajúcich sa balenia, označovania a vyžadovanej dokumentácie.

Informácie uvedené v tejto časti príručky sú uvedené v dobrej viere a považujú sa za presné v čase vytvorenia tohto dokumentu. Na tieto informácie sa však nevzťahuje žiadna záruka, výslovňa alebo predpokladaná. Je povinnosťou kupujúceho zaistiť, aby jeho činnosti spĺňali požiadavky platných predpisov.

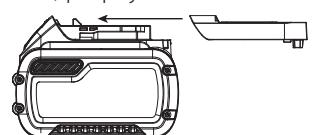
## Preprava akumulátorov FLEXVOLT™

Tento akumulátor DEWALT FLEXVOLT™ má dva režimy: **Použitie** a **Preprava**.

**Režim Použitie:** Ak je akumulátor FLEXVOLT™ postavený samostatne alebo ak je vložený do náradia DEWALT s napájacím napäťom 18V, bude pracovať ako akumulátor s napájacím napäťom 18V. Ak je akumulátor FLEXVOLT™ vložený do výrobku s napájacím napäťom 54 V alebo 108 V (dva akumulátory 54 V), bude pracovať ako akumulátor s napájacím napäťom 54 V.

**Režim Preprava:** Ak je na akumulátore typu FLEXVOLT™ nasadená krytka, akumulátor je v prepravnom režime. Uschovajte túto krytku na účely prepravy akumulátora.

Ak je tento akumulátor v režime Preprava, prepojenie článkov je na akumulátore elektricky rozpojené, čím vzniknú 3 akumulátory s nižšou kapacitou vo watthodinách.



(Wh) v porovnaní s 1 akumulátorom s vyššou kapacitou vo watthodinách. Tento vyšší počet 3 akumulátorov s nižšou kapacitou vo watthodinách umožňuje vybranie tohto akumulátora z určitých prepravných predpisov, ktoré sú určené pre akumulátory s vyššou kapacitou vo watthodinách.

Napríklad režim Preprava udáva výkon  $3 \times 36$  Wh, čo znamená 3 akumulátory, ktoré majú každý výkon 36 Wh.

Režim Použitie udáva kapacitu 108 watthodín (1 samotný akumulátor).



### Odporučanie pre uloženie

1. Najvhodnejšie miesto na skladovanie je v chlade a suchu, mimo dosahu priameho slnečného žiarenia a nadmerného tepla či chladu. Z dôvodu zachovania optimálneho výkonu a prevádzkovej životnosti skladujte nepoužívané akumulátory pri izbovej teplote.
2. Ak skladujete akumulátory dlhší čas, s ohľadom na dosiahnutie optimálnych výsledkov sa odporúča uložiť tieto akumulátory úplne nabité na suchom a chladnom mieste mimo nabíjačky.

**POZNÁMKA:** Akumulátory sa nesmú skladovať, ak sú úplne vybité. Pred prvým použitím musí byť akumulátor úplne nabity.

### Štítky na nabíjačke a na akumulátore

Okrem piktogramov uvedených v tomto návode majú nálepky na nabíjačke a akumulátore nasledujúce piktogramy:



Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu.



Čas nabíjania je uvedený v časti **Technické údaje**.



Nepokúšajte sa kontakty prepájať vodivými predmetmi.



Nenabíjajte poškodené akumulátory.



Zabráňte styku s vodou.



Poškodené káble ihned vymeňte.



Nabíjajte iba v rozmedzí teplôt od  $4^{\circ}\text{C}$  do  $40^{\circ}\text{C}$ .



Nie je určené na vonkajšie použitie.



Vykonávajte likvidáciu akumulátora s ohľadom na životné prostredie.



Nabíjajte akumulátory DEWALT iba v určených nabíjačkách DEWALT. Ak sa budú v nabíjačkách DEWALT nabíjať iné akumulátory než akumulátory DEWALT, môže dôjsť k ich prasknutiu alebo k vzniku iných nebezpečných situácií.



Akumulátory nespaľujte.



Režim POUŽITIE (bez prepravného krytu). Príklad: Udávaný výkon 108 Wh (1 akumulátor s výkonom 108 Wh).



Režim PREPRAVA (s použitým prepravným krytom). Príklad: Udávaný výkon 3x36 Wh (3 akumulátory s výkonom 36 Wh).

### Typ akumulátora

Model DCMST561 pracuje s akumulátorom s napájacím napäťom 18 V.

Môžu sa používať nasledujúce akumulátory: DCB181, DCB182, DCB183, DCB183B, DCB184, DCB184B, DCB185, DCB187, DCB189, DCB546, DCB547, DCB548. Pozrite časť **Technické údaje**, kde nájdete ďalšie informácie.

### Obsah balenia

Balenie obsahuje:

- 1 Strunovú kosačku
- 1 Prídavnú rukoväť
- 1 Akumulátor (DCB184-XJ)
- 1 Nabíjačku (DCB115-QW)
- 1 Návod na použitie

**POZNÁMKA:** S modelmi radu N sa nedodávajú akumulátory, nabíjačky a kufre. Pri modeloch radu NT sa nedodávajú akumulátory ani nabíjačky. Modely B sa dodávajú s akumulátormi Bluetooth®.

**POZNÁMKA:** Slovné označenie a logá Bluetooth® sú registrované ochranné známky vlastnené spoločnosťou Bluetooth®, SIG, Inc. a každé použitie týchto značiek spoločnosťou DEWALT prebieha na základe licencie. Ostatné ochranné známky a obchodné názvy sú majetkom ich príslušných vlastníkov.

- Skontrolujte, či počas prepravy nedošlo k poškodeniu náradia, jeho častí alebo príslušenstva.
- Pred použitím venujte dostaok času dôkladnému preštudovaniu a pochopeniu tohto návodu.

### Štítky na náradí

Na tomto náradí sú nasledujúce piktogramy:



Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu.



Používajte ochranu zraku.



Používajte ochranu sluchu.



Nevystavujte náradie dažďu alebo prostrediu s vysokou vlhkosťou a nenechávajte ho vonku, ak prší.



Vypnite náradie. Pred akoukoľvek údržbou vyberte z náradia akumulátor.



Udržujte ostatné osoby v bezpečnej vzdialosti.



Smernica 2000/14/ES týkajúca sa zaručeného akustického výkonu.

### Umiestnenie dátumového kódu (obr. A)

Dátumový kód **17**, ktorý obsahuje aj rok výroby, je vytlačený na kryte náradia.

Príklad:

2019 XX XX

Rok výroby

### Popis (obr. A)



**VAROVANIE:** Nikdy nevykonávajte žiadne úpravy elektrického náradia ani jeho súčasti. Mohlo by dôjsť k jeho poškodeniu alebo k zraneniu.

- |  |  |
|--|--|
| <b>1</b> Hlavný vypínač s plynulou reguláciou otáčok | <b>9</b> Kryt                              |
| <b>2</b> Odistočacie tlačidlo                        | <b>10</b> Puzdro cievky                    |
| <b>3</b> Regulátor otáčok                            | <b>11</b> Miesto na akumulátor             |
| <b>4</b> Prídavná rukoväť                            | <b>12</b> Akumulátory                      |
| <b>5</b> Kryt motora                                 | <b>13</b> Uvoľňovacie tlačidlo akumulátora |
| <b>6</b> Zaistovacia páka                            | <b>14</b> Rukoväť                          |
| <b>7</b> Západka tyče                                | <b>15</b> Horná tyč                        |
| <b>8</b> Svorka tyče                                 | <b>16</b> Spodná tyč                       |

### Použitie výrobku

Táto strunová kosačka je určená na profesionálne kosenie trávy. Tento výrobok nie je vyžínač a nie je určený na kosenie okrajov trávnikov.

**NEPOUŽÍVAJTE** tento výrobok vo vlhkom prostredí alebo na miestach s výskytom horľavých kvapalín alebo plynov.

**ZABRÁNTE** deťom, aby sa s týmto zariadením dostali do kontaktu. Ak používajú toto náradie neskúsené osoby, musí byť zaistený odborný dozor.

- **Malé deti a neskúsené osoby.** Toto náradie nie je určené na použitie nedospelými alebo neskúsenými osobami bez dozoru.
- Tento výrobok nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zniženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, s nedostatkom skúseností a znalostí, ak týmto osobám neboli stanovený dohľad, alebo ak im neboli poskytnuté inštrukcie týkajúce sa použitia výrobku osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti sa nesmú nikdy ponechať s týmto výrobkom bez dozoru.

### MONTÁŽ A NASTAVENIE



**VAROVANIE:** S cieľom znížiť riziko spôsobenia vážneho zranenia vždy pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia alebo pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení náradie vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.



**VAROVANIE:** Používajte iba akumulátory a nabíjačky DEWALT.

### Vkladanie akumulátora do náradia a jeho vyberanie (obr. B)

**POZNÁMKA:** Uistite sa, či je akumulátor **12** celkom nabitý.

#### Vloženie akumulátora do rukoväti náradia

1. Zarovnajte akumulátor **12** s drážkami vnútri rukoväti (obr. B).
2. Nasuňte akumulátor do rukoväti náradia tak, aby bol riadne usadený, a uistite sa, či budete počuť zvuk jeho zaistenia.

#### Vybratie akumulátora z náradia

1. Stlačte uvoľňovacie tlačidlo akumulátora **13** a vytiahnite akumulátor z rukoväti náradia.
2. Vložte akumulátor do nabíjačky podľa pokynov, ktoré sú uvedené v časti návodu, ktorá sa týka nabíjačky.

### Akumulátor s ukazovateľom stavu nabitia (obr. B)

Niekteré akumulátory DEWALT sú vybavené ukazovateľom nabitia, ktorý sa skladá z troch zelených LED diód, ktoré indikujú úroveň stavu nabitia akumulátora.

Ak chcete ukazovateľ aktivovať, stlačte a držte tlačidlo ukazovateľa **35**. Svetiaca kombinácia týchto troch zelených LED indikátorov určuje úroveň nabitia akumulátora. Ak je úroveň nabitia akumulátora nižšia než požadovaná limitná hodnota na použitie, ukazovateľ nebude svietiť a akumulátor sa musí nabiť.

**POZNÁMKA:** Tento ukazovateľ slúži iba ako indikátor stavu nabitia akumulátora. Ukazovateľ neindikuje funkčnosť náradia a jeho funkcia sa môže meniť na základe komponentov výrobku, teploty a spôsobu práce koncového používateľa.

### Vysunutie a zloženie tyče (obr. A, C, P)



**VAROVANIE:** Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia zranenia nepoužívajte toto náradie, ak je zložené. Tyč tohto náradia musí byť pred vložením akumulátora celkom vysunutá a jej svorka musí byť riadne zaistená. Pred zložením vyberte z tohto náradia akumulátor. Zložte celkom toto náradie tak, aby došlo k jeho riadnemu zaisteniu.

1. Ak chcete tyč zaistiť v rovnej polohe na použitie, najskôr zaistite, aby bol vybratý akumulátor. Potom vyklopte nahor zaistovaciu páku **6**, otočte západku tyče **7** smerom dopredu a umiestnite svorku tyče **8** na príchytku svorky **20**. Otáčajte západkou tyče **7** smerom dozadu, kým nedojde k jej zaisteniu v určenej polohe. Skontrolujte zaistovaciu páku, aby ste sa uistili, či je riadne zaistená na určenom mieste.

2. Ak chcete tyč pri uložení alebo preprave sklopiť, najskôr zaistite, aby bol vybratý akumulátor. Potom vyklopte nahor zaistovaciu páku **6**, otočte západku tyče **7** smerom dopredu a zdvihnite nahor svorku tyče **8** tak, aby prekrývala príchytku svorky **20**. Sklájajte tyč, kým nedôjde k bezpečnému zaisteniu krytu **9** na určenom mieste pred zadnú časť krytu akumulátora **11**.

## Upevnenie prídavnej rukoväti (obr. A, D)

1. Umiestnite prídavnú rukoväť **4** na hornú časť základnej rukoväti **23** tak, aby bola horná tyč kosačky **15** medzi nimi.
2. Držte prídavnú rukoväť na určenom mieste a zasuňte skrutky rukoväti **24** do tejto rukoväti zhora. Zaskrutkujte ich do základnej rukoväti.
3. Utiahnite skrutky rukoväti pomocou dodaného šesthranného kľúča.
4. Uistite sa, či je rukoväť bezpečne upevnená.

## Upevnenie krytu (obr. E, F)



**VAROVANIE:** Tento kryt nikdy neodoberajte. Mohlo by dôjsť k jeho poškodeniu alebo k zraneniu.



**VAROVANIE: NIKDY NEPOUŽÍVAJTE toto náradie BEZ RIADNE UPEVNENÉHO KRYTU.** Kryt musí byť stále riadne upevnený na náradí, aby zaistoval ochranu používateľa.

1. Upevnite tento kryt **9** na skriňu motora **5**.
2. Pomocou krížového skrutkovača zaskrutkujte štyri skrutky **21** tohto krytu a riadne ich utiahnite.

## POUŽITIE

### Pokyny na použitie



**VAROVANIE:** Vždy dodržujte bezpečnostné pokyny a platné predpisy.



**VAROVANIE: S cieľom znížiť riziko spôsobenia vážneho zranenia vždy pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia alebo pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení náradie vypnite a vyberte z neho akumulátor.** Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

### Správna poloha rúk (obr. G)



**VAROVANIE:** Z dôvodu zníženia rizika vážneho zranenia **VŽDY** používajte správny úchop náradia, ako na uvedenom obrázku.



**VAROVANIE:** Z dôvodu zníženia rizika vážneho zranenia držte náradie **VŽDY** bezpečne a očakávajte nezvyklé reakcie.

Správna poloha rúk vyžaduje, aby ste mali jednu ruku na hlavnej rukoväti **14** a druhú ruku na prídavnej rukoväti **4**.

## Zapnutie a vypnutie strunovej kosačky (obr. A)

Ak chcete náradie zapnúť, stlačte odistočacie tlačidlo **2** a potom spínač s reguláciou otáčok **1**. Ak chcete náradie vypnúť, uvoľnite hlavný vypínač s reguláciou otáčok a odistočacie tlačidlo.



**VAROVANIE:** Nikdy sa nepokúšajte zaistiť hlavný vypínač v polohe zapnuté.

## Spínač s reguláciou otáčok (obr. A)

Táto strunová kosačka vám poskytuje voľbu pracovať s efektívnejšími otáčkami, ktoré predlžujú prevádzkový čas pri väčších práciach, alebo voľbu s vyššími otáčkami, ktorá je vhodná na zvýšenie okamžitého výkonu pri kosení.

Ak chcete predĺžiť prevádzkový čas kosačky, pritiahnite spínač regulácie otáčok **3** dopredu smerom k prídavnej rukoväti **4** do polohy označenej „LO“. Tento režim je najvhodnejší pre väčšie trávnaté plochy, ktoré vyžadujú dlhší čas na dokončenie práce.

Ak chcete zvýšiť otáčky kosačky, pritiahnite spínač regulácie otáčok dozadu smerom k akumulátoru **11** do polohy označenej „HI“. Tento režim je najvhodnejší na kosenie odolnejších porastov a na práce, ktoré vyžadujú vyššie otáčky.

**POZNÁMKA:** Ak pracujete v režime vysokých otáčok „HI“, prevádzkový čas kosačky sa v porovnaní s režimom „LO“ skráti.

## Kosenie (obr. H, I)

Medzi krytom a vašimi nohami udržujte vzdialenosť minimálne 610 mm, ako je zobrazené na obr. H.

Zapnite kosačku, nakloňte ju a pohybujte s ňou zo strany na stranu, ako je zobrazené na obr. I.



**VAROVANIE:** Udržujte rotujúcu strunu približne rovnobežne so zemou (náklon nepresahujúci 30 stupňov). Táto strunová kosačka nie je význač. NENAKLÁŇAJTE strunovú kosačku tak, aby sa struna otáčala takmer v pravom uhle vzhľadom na povrch. Odlietavajúce nečistoty a zvyšky môžu spôsobiť vážne zranenie.

## Posuv struny vykonávaný nárazom

Vaša kosačka používa nylonovú strunu s priemerom 2,0 mm. Ak budete kosiť pozdĺž chodníkov a pozdĺž iných hrubých povrchov alebo ak budete kosiť hustejší porast, opotrebovanie struny bude rýchlejšie a bude nutný jej častejší posuv.

Pri prevádzke tejto strunovej kosačky bude dochádzať ku skracovaniu struny.

Zľahka klepnite strunovú kosačku o zem, ak je v chode v normálnych otáčkach a struna sa vysunie.

**POZNÁMKA:** Predĺženie nylonovej struny na šírku záberu väčšiu než 360 mm

negatívne ovplyvní výkon, prevádzkový čas a životnosť strunovej kosačky z dôvodu potenciálneho poškodenia motora. Takáto činnosť môže zrušiť platnosť záruky.

## Užitočné rady pre kosenie

- Na kosenie trávnikov používajte koncovú časť struny. Netlačte hlavu so strunou do nepokoseného trávnika.
- Drôtené a latkové ploty spôsobujú veľké opotrebovanie struny alebo dokonca jej odtrhnutie. Kamenné a tehlové múry, obrubníky a drevo môžu značne urýchliť opotrebovanie struny.
- Dbajte na to, aby nedošlo ku kontaktu krytu cievky so zemou alebo s inými povrchmi.
- Ak je tráva vysoká, začnite ju kosiť od hornej časti smerom dole a pri zábere neprekračujte výšku 300 mm.
- Udržujte sklon strunovej kosačky smerom ku kosenej ploche, čím bude nastavený najlepší uhol kosenia.
- Táto kosačka kosí pri pohybe zľava smerom doprava. Týmto spôsobom je zabránené odhadzovaniu nečistôt na obsluhu kosačky.
- Nekoste stromčeky a kríky. Kôra stromov, drevné lišty, obklady a stĺpiky plotov sa môžu strunou kosačky ľahko poškodiť.

## ÚDRŽBA

Vaše elektrické náradie DEWALT bolo skonštruované tak, aby pracovalo čo najdlhšie s minimálnymi nárokmi na údržbu. Dôkladná starostlivosť o náradie a jeho pravidelné čistenie vám zaistia jeho bezproblémový chod.

**VAROVANIE:** S cieľom znížiť riziko spôsobenia vážneho zranenia vždy pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia alebo pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení náradie vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

Nabíjačka a akumulátor nie sú opraviteľné.

## Úkony údržby (obr. J)

- Udržujte v čistote otvory na vstup vzduchu **30**, aby ste zabránili prehrievaniu (obr. J).
- Sekacia struna môže časom vyschnúť. Ukladajte náhradnú strunu v plastovom utesnenom vrecúšku, v ktorom je lyžica vody, aby bol zachovaný špičkový stav struny.
- Plastové diely sa môžu čistiť mydlovým roztokom a vlhkou handičkou.
- Skracovací nôž na okraji ochranného krytu sa môže časom otupiť. Odporúčame Vám, aby ste skracovací nôž pravidelne brúsili pomocou pilníka. Skracovací nôž na okraji ochranného krytu sa môže časom otupiť. Odporúčame Vám, aby ste skracovací nôž pravidelne brúsili pomocou pilníka.



## Mazanie

Vaše náradie nevyžaduje žiadne ďalšie mazanie.



## Čistenie

**VAROVANIE:** Hneď ako sa vo vetracích drážkach hlavného krytu a v ich blízkosti nahromadia prach a nečistoty, odstráňte ich prúdom suchého stlačeného vzduchu. Pri vykonávaní tohto úkonu údržby používajte schválenú ochranu zraku a schválený respirátor.

**VAROVANIE:** Na čistenie nekovových súčasťí náradia nikdy nepoužívajte rozpúšťadlá alebo iné agresívne látky. Tieto chemikália môžu oslabiť materiály použité v týchto častiach. Používajte iba handičku navlhčenú v mydlovom roztku. Nikdy nedovolte, aby sa do náradia dostala akákoľvek kvapalina. Nikdy neponárajte žiadnu časť náradia do kvapaliny.

## Doplnkové príslušenstvo

**VAROVANIE:** Iné príslušenstvo, než je príslušenstvo ponúkané spoločnosťou DEWALT, nebolo s týmto výrobkom testované. Preto by mohlo byť použitie takéhoto príslušenstva s týmto náradím veľmi nebezpečné. Z dôvodu zníženia rizika zranenia používajte s týmto náradím iba príslušenstvo odporúčané spoločnosťou DEWALT.

Ďalšie informácie týkajúce sa vhodného príslušenstva získate u autorizovaného predajcu.

**VAROVANIE:** S cieľom znížiť riziko spôsobenia vážneho zranenia vždy pred vykonávaním akéhokoľvek nastavenia alebo pred montážou a demontážou príslušenstva alebo prídavných zariadení náradie vypnite a vyberte z neho akumulátor.

**VAROVANIE:** Použitie akéhokoľvek príslušenstva, ktoré neodporúča spoločnosť DEWALT na prevádzku s týmto náradím, môže byť nebezpečné.

**VAROVANIE:** Nepoužívajte žiadne nože alebo príslušenstvo a doplnky, ktoré nie sú pre túto kosačku odporúčané spoločnosťou DEWALT. Mohlo by dôjsť k spôsobeniu vážneho zranenia alebo k poškodeniu náradia.

Používajte náhradnú strunu DEWALT s katalógovým číslom DWO1DT801 alebo DWO1DT802.

Pri výmene struny používajte iba strunu s priemerom 2,0 mm (odporúča sa používať strunu s katalógovými číslami DT20650 a DT20651). Iné rozmery môžu spôsobiť zníženie výkonu alebo poškodenie tejto kosačky.

## Použitie novej struny (obr. K – M)

**VAROVANIE:** Z dôvodu zníženia rizika spôsobenia vážneho zranenia pred akýmkolvek nastavovaním, pred montážou a demontážou prídavných zariadení alebo pred výmenou struny, toto náradie vždy vypnite a vyberte z neho akumulátor. Náhodné zapnutie môže spôsobiť úraz.

**UPOZORNENIE:** Používajte iba náhradné cievky a struny DEWALT. Použitie strún od iných výrobcov môže spôsobiť zníženie výkonu, poškodenie strunovej kosačky alebo zranenie osôb. Vaša strunová kosačka používa sekaciú

strunu s priemerom 2,0 mm, ktorá má tvar špirály s hladkými zaoblenými okrajmi. Nepoužívajte struny iných rozmerov. Mohlo by dôjsť k zníženiu výkonu, k poškodeniu kosačky alebo k zraneniu osôb.



**UPOZORNENIE:** Ak prečnieva struna cez skracovací nôž, skráťte ju tak, aby sa tohto noža iba dotýkala, aby ste zabránili poškodeniu kosačky.

Používajte iba náhradné struny DEWALT.

1. Vyberte akumulátor.
2. Odstrhnite strunu s priemerom 2,0 mm v maximálnej dĺžke 6 m.
3. Zarovnajte otvory puzdra cievky **26** so šípkou **27** na kryte cievky **29**, ako je zobrazené na obr. K.
4. Zasuňte jeden koniec struny kosačky do príslušného otvoru. Pretiahnite strunu druhým otvorom a pokračujte v preťahovaní struny, kým sa nebude na oboch stranach puzdra cievky nachádzať rovnaká dĺžka struny, ako je zobrazené na obr. L.
5. Jednou rukou zaistite kryt cievky proti pohybu. Pomocou druhej ruky navíjajte strunu na cievku otáčaním krytu cievky proti smeru pohybu hodinových ručičiek. Pokračujte v navíjaní, kým nezostane 130 mm struny na každej strane puzdra cievky.

## Výmena zostavy cievky (obr. A, N)

1. Otáčajte puzdrom cievky **10**, kým nebude otvor **31** v prírube hriadeľa zarovnaný s drážkou **32** v ochrannom kryte. Zasuňte do drážky a do otvoru vhodný skrutkovač, aby ste zabránili otáčaniu hriadeľa.
2. Vyskrutkujte a vyberte puzdro cievky otáčaním krytu cievky **29** v smere pohybu hodinových ručičiek. **POZNÁMKA:** Nepokúšajte sa vybrať puzdro cievky otáčaním puzdra cievky **10**.
3. Pred inštalačiou novej cievky vyberte prírubu hriadeľa **34**. Odstráňte z krytu motoru a príruba hriadeľa všetky nečistoty a zvyšky trávy.
4. Nasadte prírubu hriadeľa **34** na hriadeľ **33** tak, aby bola dvojitá upínacia matica v tvare D riadne usadená vnútri základne prírubi hriadeľa.
5. Zarovnajte otvor v prírube hriadeľa s drážkou, zasuňte skrutkovač späť do otvoru a proti smeru pohybu hodinových ručičiek naskrutkujte nové puzdro cievky. Riadne utiahnite nové puzdro cievky na hriadeľ **33**.

## Výmena krytu (obr. O)



**VAROVANIE:** Nikdy nepoužívajte toto náradie bez riadne upevneného krytu.

1. Vyskrutkujte štyri skrutky krytu **21**.
2. Namontujte nový ochranný kryt podľa postupu, ktorý je opísaný v časti **Upevnenie krytu**.

## Zloženie na účely uloženia alebo prepravy (obr. P)

Táto strunová kosačka sa môže na účely uloženia alebo prepravy zložiť.

Ak chcete túto strunovú kosačku zložiť, postupujte, prosím, podľa pokynov v časti **Vysunutie a sklopenie tyče**.

## Ochrana životného prostredia



Triedte odpad. Výrobky a akumulátory označené týmto symbolom sa nesmú vyhodiť do bežného domového odpadu.

Výrobky a akumulátory obsahujú materiály, ktoré sa môžu obnoviť alebo recyklovať, čo znižuje dopyt po surovinách. Vykonávajte, prosím, recykláciu elektrických výrobkov a akumulátorov podľa miestnych predpisov. Ďalšie informácie nájdete na internetovej adrese [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

## Nabíjací akumulátor

Tieto akumulátory s dlhou životnosťou sa musia nabíjať v prípade, keď už neposkytujú dostatočný výkon pre predtým ľahko vykonávané pracovné operácie.

Po ukončení prevádzkovej životnosti akumulátora vykonajte jeho likvidáciu tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia:

- Nechajte náradie v chode, kým nedôjde k úplnému vybitiu akumulátora a potom ho z náradia vyberte.
- Akumulátory Li-Ion je možné recyklovať. Odovzdajte ich, prosím, predajcovi alebo do miestnej zberne. Zhromaždené akumulátory budú recyklované alebo zlikvidované tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia.

## ZÁRUKA

### EURÓPSKA ZÁRUKA NA ELEKTRICKÉ NÁRADIE DEWALT V TRVANÍ 1 ROKU

Spoločnosť DEWALT je presvedčená o kvalite svojich výrobkov a poskytuje 1-ročnú záruku pre profesionálnych používateľov tohto výrobku. Táto záruka žiadnym spôsobom neovplyvní vaše zmluvné práva ako profesionálneho používateľa alebo vaše zákonné práva ako súkromného neprofesionálneho používateľa. Táto záruka je platná vo všetkých členských štátoch EÚ a európskej zóne voľného obchodu EFTA.

V súlade s platnými zmluvnými podmienkami európskej záruky na elektrické náradie DEWALT, ktoré sú k dispozícii u miestneho zástupcu spoločnosti DEWALT, u autorizovaných predajcov alebo na internetovej adrese [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com), platí nasledujúce: ak do 12 mesiacov od dátumu kúpy dôjde u Vášho výrobku DEWALT k poruche v dôsledku chyby materiálu alebo zlého výrobného spracovania, spoločnosť DEWALT môže zadarmo vymeniť všetky chybné časti, alebo podľa vlastného uváženia, môže zadarmo vymeniť celú reklamovanú jednotku.

Spoločnosť DEWALT si vyhradzuje právo odmietnuť akúkoľvek reklamáciu v rámci tejto záruky, ktorá nie je podľa názoru zástupcu autorizovaného servisu v súlade s uvedenými zmluvnými podmienkami európskej záruky DEWALT.

Ak budete vyžadovať reklamáciu, kontaktujte najbližšieho autorizovaného predajcu alebo vyhľadajte najbližší autorizovaný servis DEWALT na internete, v katalógu DEWALT alebo kontaktujte predajcu DEWALT na adrese, ktorá je uvedená v tomto návode.

Zoznam autorizovaných predajcov DEWALT a všetky podrobnosti o našom popredajnom servise nájdete na internetovej adrese: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

### STANLEY BLACK & DECKER SLOVAKIA S.R.O.

Vysoká 2/b  
811 06 Bratislava  
Tel.: 261 009 772  
Fax: 261 009 784  
[www.dewalt.sk](http://www.dewalt.sk)  
[obchod@sbdinc.com](mailto:obchod@sbdinc.com)

### BAND SERVIS

Paulínska 22  
917 01 Trnava  
Tel.: 335 511 063  
Fax: 335 512 624  
[www.bandservis.sk](http://www.bandservis.sk)  
[p.talajka@bandservis.sk](mailto:p.talajka@bandservis.sk)

Právo na prípadné zmeny vyhradené.

**12/2018**





**CZ****ZÁRUČNÍ LIST****SK****ZÁRUČNÝ LIST**


---

# **DEWALT®**

---

**TYP VÝROBKU:**

<b>CZ</b>	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
<b>SK</b>	Výrobný kód	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

<b>(cz) Dokumentace záruční opravy</b>		<b>(sk) Dokumentácia záručnej opravy</b>				
CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zákazky	Závada	Razítko
SK	Číslo dodávky	Dátum príjmu	Dátum opravy	Číslo objednávky	Porucha	Podpis

**CZ**

Adresy servisu  
Band servis  
Klášterského 2  
CZ-140 00 Praha 4  
Tel.: 00420 244 403 247  
Fax: 00420 241 770 167

**CZ**

Band servis  
K Pasekám 4440  
CZ-760 01 Zlín  
Tel.: 00420 577 008 550,1  
Fax: 00420 577 008 559  
<http://www.bandservis.cz>

**SK**

Adresa servisu  
Band servis  
Paulínska ul. 22  
SK-917 01 Trnava  
Tel.: 00421 335 511 063  
Fax: 00421 335 512 624